(12) NACH DEM VERTRAG R DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT A PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 17. Juni 2004 (17.06.2004)

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2004/051118 A1

(51) Internationale Patentklassifikation7: F16C 33/10

F16J 1/16.

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/DE2003/003928

(22) Internationales Anmeldedatum:

27. November 2003 (27.11.2003)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

102 55 731.4

29. November 2002 (29.11.2002) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): MAHLE GMBH [DE/DE]; Pragstrasse 26-46, 70376 Stuttgart (DE).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): ANDERSON, Werner [DE/DE]; Ahornweg 20, 72644 Oberboihingen (DE). HOCH, Thomas [DE/DE]; Markelsheimer Strasse 88, 70435 Stuttgart (DE).

(74) Anwalt: POHLE, Reinhard; Mahle GmbH, Patentabteilung EP, Pragstr. 26-46, 70376 Stuttgart (DE).

(81) Bestimmungsstaaten (national): BR, CN, JP, KR, US.

(84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IT, LU, MC, NL, PT, RO, SE, SI, SK, TR).

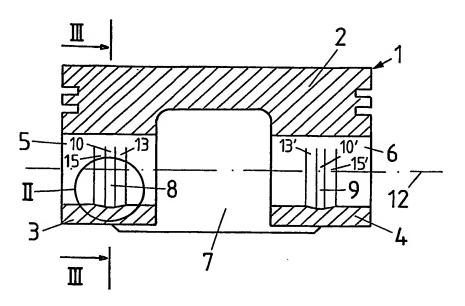
#### Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: PISTON FOR AN INTERNAL COMBUSTION ENGINE

(54) Bezeichnung: KOLBEN FÜR EINEN VERBRENNUNGSMOTOR



(57) Abstract: The invention relates to a piston (1) for an internal combustion engine comprising piston-pin bores (5, 6), into which lubrication grooves (8, 9) that run around the nadir and equator zones of said bores are machined. The aim of the invention, is to simplify the production of the piston-pin bores (5, 6) provided with said lubrication grooves (8, 9). To achieve this, each of the lubrication grooves (8, 9) has a central region (10, 10'), whose groove base has a depth of less than 100 µm. Said central region is flanked by groove areas (13, 13', 15, 15') facing towards the interior and exterior of the piston. The bases of said grooves are inclined towards the longitudinal axis (12), each forming an acute angle with the longitudinal axis of the piston-pin bore (5, 6).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

# WO 2007/051118 A1



 vor Ablauf der f\u00fcr \u00e4nden der Anspr\u00fcche geltenden Frist; Ver\u00f6ffentlichung wird wiederholt, falls \u00e4nderungen eintreffen

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

(57) Zusammenfassung: Es wird ein Kolben (1) für einen Verbrennungsmotor mit Bolzenbohrungen (5, 6) vorgeschlagen, in die über deren Nadir- und den Äquatorbereiche umlaufende Schmiernuten (8, 9) eingearbeitet sind. Um die Herstellung der mit den Schmiernuten (8, 9) versehenen Bolzenbohrungen (5, 6) zu vereinfachen, weisen die Schmiernuten (8, 9) je einen zentralen Bereich (10, 10') auf, dessen Nutgrund eine Tiefe von weniger als 100 pm aufweist, und an den sich zur Kolbeninnen- und zur Kolbenaußenseite hin Nutbereiche (13, 13', 15, 15') anschließen, deren Nutgrund schräg in Richtung Längsachse (12) geneigt sind und mit der Längsrichtung der Bolzenbohrung (5, 6) je einen spitzen Winkel einschließen.

#### EP/ME

#### V51014WO

### Kolben für einen Verbrennungsmotor

Die Erfindung betrifft einen Kolben für einen Verbrennungsmotor nach dem Oberbegriff des Anspruches 1.

Aus der Offenlegungsschrift DE 38 30 033 A1 ist es bekannt, in die Bolzenbohrung eines Kolbens für einen Verbrennungsmotor eine über deren Nadir- und Äquatorbereich umlaufende Schmiernut einzuarbeiten, wodurch sich ein der Schmierung des in die Bolzenbohrung eingeführten Kolbenbolzens dienendes Ölreservoir bildet. Üblicherweise wird hierbei zunächst mittels eines Vordrehstahles die Bolzenbohrung in die Bolzennabe eingedreht, wonach im Rahmen eines zweiten Verfahrensschrittes die Innenfläche der Bolzenbohrung feinbearbeitet wird. Erst in einem 3. Verfahrensschritt wird die eigentliche Schmiernut in die fertig bearbeitete Bolzenbohrung eingefräst.

Hiervon ausgehend liegt der Erfindung die Aufgabe zugrunde, die mit einer Schmiernut versehene Bolzenbohrung eines Kolbens für eine Brennkraftmaschine derart zu gestalten, dass deren Herstellung vereinfacht und verbilligt werden kann.

Die Lösung dieser Aufgabe ist im Kennzeichen des Hauptanspruches angegeben.

Zweckmäßige Ausgestaltungen des Erfindung sind Gegenstand der Unteransprüche.

Die erfindungsgemäße Ausgestaltung der Schmiernut einer Bolzenbohrung hat hierbei den Vorteil, dass nach dem Drehen der Bolzenbohrung nur ein einziger weiterer Verfahrensschritt zur Feinbearbeitung der Bolzenbohrung und zur Herstellung der Schmiernut erforderlich ist, da parallel zur Feinbearbeitung der Innenfläche der Bolzenbohrung lediglich der Form der Schmiernut entsprechende

Relativbewegungen zwischen dem Kolben und dem Drehmeißel erforderlich sind, um die als Flachnut ausgebildete Schmiernut in die Innenfläche der Bolzenbohrung einzudrehen.

Ein Ausführungsbeispiel der Erfindung wird im Folgenden anhand der Zeichnungen beschrieben. Es zeigen

- Fig. 1 einen Kolben im Schnitt mit Bolzenbohrungen, die jeweils eine erfindungsgemäße Schmiernut aufweisen,
  - Fig. 2 eine Vergrößerung des Ausschnittes II aus Fig. 1 mit einer Schnittdarstellung der Schmiernut und
- Fig. 3 einen Teilschnitt durch den Kolben entlang der Linie III-III in Fig. 1 mit einer Seitensicht der Schmiernut.

Fig. 1 zeigt einen Kolben 1 für einen Verbrennungsmotor im Schnitt mit einem Kolbenkopf 2, an dem zwei Bolzennaben 3 und 4 mit je einer Bolzenbohrung 5 und 6 angeformt sind. Bei der in Fig. 1 gewählten Schnittrichtung ist einer der beiden Schafte 7 des Kolbens 1 in Draufsicht dargestellt.

Im mittleren Bereich der Bolzenbohrungen 5, 6 ist jeweils eine Schmiernut 8, 9 eingearbeitet, die, wie in Fig. 2, einem vergrößerten Ausschnitt II aus Fig. 1, dargestellt ist, einen zentralen Bereich 10 aufweist, dessen Nutgrund 11 parallel zur Längsachse 12 der Bolzenbohrungen 5 liegt. Zur Kolbeninnenseite hin schließt sich an den Bereich 10 ein Nutbereich 13 an, dessen Nutgrund 14 schräg zur Kolbeninnenseite hin und in Richtung Längsachse 12 geneigt ist und mit der Längsrichtung der Bolzenbohrung 5 einen spitzen Winkel α von weniger als 10° vorzugsweise von weniger als 3° einschließt. Zur Kolbenaußenseite hin schließt sich an den zentralen Bereich 10 ein Nutbereich 15 an, dessen Nutgrund 16 schräg zur Kolbenaußenseite hin und ebenfalls in Richtung Längsachse 12 geneigt ist und den gleichen Winkel α von weniger als 10°, vorzugsweise von weniger als 3° mit der Längsrichtung der Bolzenbohrung 5 einschließt. Die Schmiernut 9 in der Bolzenbohrung 6 weist die gleiche Form wie die Schmiernut 8 auf. Die Tiefe x der

zentralen Bereiche 10 der beiden Schmiernuten 8 und 9 hat einen Wert von ca 40 bis 60  $\mu m$ .

In Fig. 1 ist angedeutet und in der nicht-maßstabsgerechten Seitendarstellung der Schmiernut 8 gemäß Fig. 3, einem Teilschnitt entlang der Linie III-III in Fig. 1, ist deutlich erkennbar, dass die Schmiernut 8 (wie auch die Schmiernut 9) in den Nadirund den Äquatorbereich der Bolzenbohrung 5 eingearbeitet ist und einen Bereich von ca 270° überdeckt. Hierbei bleibt somit im Zenit ein Bereich von ca 90° frei von Nuten, wodurch sich der Vorteil ergibt, dass die Flächenpressung des Zenitbereiches, die sich bei eingeführtem Kolbenbolzen unter der Krafteinwirkung des Arbeitstaktes ergibt, durch eine Schmiernut nicht beeinträchtigt wird.

Die Schmiernuten 8 und 9 bilden je ein Ölreservoir, das sowohl beim Anlauf eines mit dem Kolben 1 ausgestatteten Motors als auch im Dauerbetrieb des Motors die Ölversorgung zur Schmierung eines in die Bolzenbohrung 5, 6 eingeführten, in den Figuren nicht dargestellten Kolbenbolzens sichert. Gefüllt wird dieses Ölreservoir durch die Pumpwirkung des sich im Motorbetrieb verformenden Kolbenbolzens, sodass hierzu ein separater Ölzulauf nicht erforderlich ist.

Hergestellt werden die Schmiernuten 8 und 9 auf dieselbe Weise, wie herkömmliche, in die Enden von Bolzenbohrungen eingearbeitete Formbohrungen. Hierbei werden zunächst mittels eines Vordrehstahles die eigentlichen Bolzenbohrungen 5, 6 in die Bolzennaben 3, 4 eingedreht. Anschließend werden mittels eines Drehmeißels mit seitlich hervorstehender Schneide die Innenflächen der Bolzenbohrungen 5, 6 feinbearbeitet und gleichzeitig die als Flachnuten ausgebildete Schmiernuten 8, 9 in die Innenflächen der Bolzenbohrungen 5, 6 eingedreht.

Da die Schmiernuten 8, 9 nur ca 270° des Nadir- und Äquatorbereiches der Innenflächen der Bolzenbohrungen 5, 6 überdecken und im Schnitt die in Fig. 3 dargestellte Sichelform aufweisen, muss bei der Herstellung der Schmiernuten 8, 9

der in Drehung versetzte Drehmeißel bei jeder einzelnen Drehung im Bereich der Schmiernuten 8, 9 so weit ausgelenkt werden, dass hierdurch die geforderte Tiefe der Schmiernuten 8, 9 von 40 bis 60 µm erreicht wird.

Alternativ hierzu kann bei in Drehung versetztem Drehmeißel der Kolben 1 immer dann ein kleines Stück ausgelenkt werden, wenn sich die Schneide des Drehmeißel in demjenigen Bereich der Innenfläche der Bolzenbohrung 5, 6 befindet, in den die Schmiernut 8, 9 eingedreht werden soll.

Vorteilhaft ist hierbei, dass nach dem Drehen der Bolzenbohrungen nur ein einziger weiterer Verfahrensschritt zur Herstellung der erfindungsgemäßen Schmiernuten 8, 9 erforderlich ist, da parallel zur Feinbearbeitung der Bohrungsinnenflächen lediglich der Form der Schmiernuten 8, 9 entsprechende Relativbewegungen zwischen Kolben und Drehmeißel zur Herstellung der Schmiernuten 8, 9 erforderlich sind.

### <u>Bezugszeichenliste</u>

	lben

- 2 Kolbenkopf
- 3 Bolzennabe
- 4 Bolzennabe
- 5 Bolzenbohrung
  - 6 Bolzenbohrung
  - 7 Schaft
  - 8 Schmiernut
  - 9 Schmiernut
- 10,10' zentraler Bereich
- 11 Nutgrund des zentralen Bereiches10
- 12 Längsachse
- 13,13' Nutbereich
  - 14 Nutgrund des Bereiches 13
- 15,15' Nutbereich
  - 16 Nutgrund des Bereiches 15

#### **Patentansprüche**

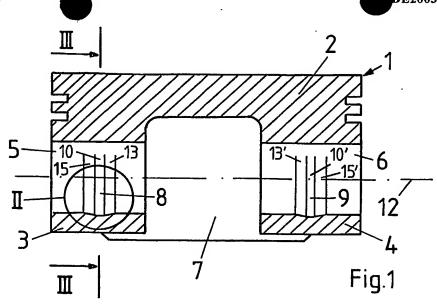
Kolben (1) für einen Verbrennungsmotor

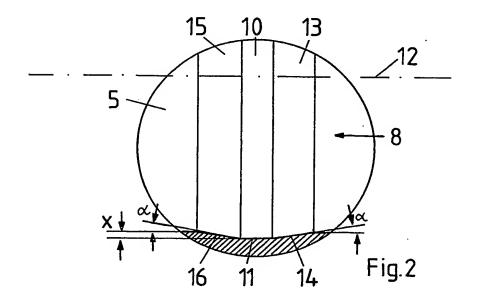
- mit einem Kolbenkopf (2),
- mit zwei an den Kolbenkopf (2) angeformten Bolzennaben (3, 4),
- mit je einer in die Bolzennaben (3, 4) eingearbeiteten Bolzenbohrung (5, 6),
- wobei in Richtung der Längsachse (12) der Bolzenbohrungen (5, 6) betrachtet in die mittleren Bereiche der Innenflächen jeweils mindestens eine über den Nadir- und den Äquatorbereich der Bolzenbohrungen (5, 6) umlaufende, zumindest halbkreisförmige Schmiernut (8, 9) eingearbeitet ist,

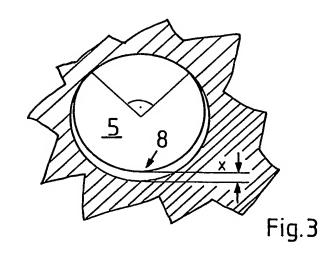
#### dadurch gekennzeichnet,

- dass die Schmiernut (8, 9) einen zentralen Bereich (10, 10') aufweist, dessen
   Nutgrund (11) gegenüber der jeweiligen Innenfläche der Bolzenbohrung (5, 6) eine Tiefe von weniger als 100 µm aufweist,
- dass sich zur Kolbeninnenseite hin an den zentralen Bereich (10, 10') der Schmiernut (8, 9) ein Nutbereich (13, 13') anschließt, dessen Nutgrund (14) schräg zur Kolbeninnenseite hin in Richtung Längsachse (12) geneigt ist und mit der Längsrichtung der Bolzenbohrung (5, 6) einen spitzen Winkel einschließt, und
- dass sich zur Kolbenaußenseite hin an den zentralen Bereich (10, 10') der Schmiernut (8, 9) ein Nutbereich (15, 15') anschließt, dessen Nutgrund (16) schräg zur Kolbenaußenseite hin in Richtung Längsachse (12) geneigt ist und mit der Längsrichtung der Bolzenbohrung (5, 6) einen spitzen Winkel einschließt.
- Kolben nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Innenfläche des Nutgrundes (11) des zentralen Bereiches (10, 10') der jeweiligen Schmiernut (8, 9) parallel zur Längsachse (12) der Bolzenbohrung (5, 6) liegt.
- 3. Kolben nach Anspruch 1 oder 2, **dadurch gekennzeichnet**, dass die Tiefe des Nutgrundes (11) des zentralen Bereiches (10, 10¹) der jeweiligen Schmiernut (8,

- 9) gegenüber der Innenfläche der jeweiligen Bolzenbohrung (5, 6) 40 bis 60 µm beträgt.
- 4. Kolben nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der spitze Winkel zwischen dem Nutgrund (14) des Nutbereiches (13, 13') bzw. zwischen dem Nutgrund (16) des Nutbereiches (15, 15') und der Längsrichtung der Bolzenbohrung (5, 6) weniger als 10° beträgt.
- 5. Kolben nach einem der vorhergehenden Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, dass der spitze Winkel zwischen dem Nutgrund (14) des Nutbereiches (13, 13') bzw. zwischen dem Nutgrund (16) des Nutbereiches (15, 15') und der Längsrichtung der Bolzenbohrung (5, 6) weniger als 3° beträgt.
- 6. Kolben nach einem der vorhergehenden Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet,** dass in jede der Bolzenbohrungen (5, 6) mehr als eine Schmiernut (8, 9) eingearbeitet ist.







### INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Inter	A	ation No
PCT/DE		3928

1 21 4 50		[[]	3928	
A. CLASSI IPC 7	F16J1/16 F16C33/10			
•	o International Patent Classification (IPC) or to both national classif	ication and IPC		
	SEARCHED			
1PC 7	ocumentation searched (classification system followed by classification sy			
	tion searched other than minimum documentation to the extent that			
EPO-In		ease and, where practical, search term	ns used)	
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT			
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the re	elevant passages	Relevant to claim No.	
X	FR 1 239 739 A (LIST HANS) 26 August 1960 (1960-08-26) figures 1,2 page 1, column 1, line 1 - line page 1, column 2, line 13 - line page 2, column 1, line 1 - line	17	1-6	
А	DE 38 30 033 A (MAHLE GMBH) 8 June 1989 (1989-06-08) cited in the application abstract; figure 1		1	
	US 2002/061146 A1 (ONO AKIRA ET 23 May 2002 (2002-05-23) page 3, line 32 - line 68 figures 1-3,13	AL)	1	
Furth	er documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are	listed in annex.	
° Special categories of cited documents:				
conside	"A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance  "E" earlier document but published on or after the international  "I" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention			
tiling da	ale	"X" document of particular relevance cannot be considered novel or of	cannot be considered to	
Which is	which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as experited)  "Y" document of particular relevance: the claimed invention			
"O" docume	*O* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other, such document.			
"P" documer	ments, such compination peing opypus to a person skillen			
Date of the a	ctual completion of the international search	Date of mailing of the internation		
7	April 2004	16/04/2004		
Name and ma	alling address of the ISA	Authorized officer		
	European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel (-31-70) 340-2940, Tv. 31 551 and pl			
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016  TERRIER D/L CHA,			A, J	

### INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Patent document cited in search report

FR 1239739

DE 3830033

US 2002061146

information on patent family members

ablication

26-08-1960

08-06-1989

23-05-2002

NONE

DE

JP

DΕ

GB

date

Α

Α

**A1** 

i	Intermal Application No		
	PCT/DE	3928	
Patent family member(s)	,	Publication date	
383003	3 A1	08-06-1989	
200215594 1015634	5 A1	31-05-2002 23-05-2002	

24-07-2002

2371336 A ,B

Form PCT/ISA/210 (patent family	enney) (.la	nuary 2004

## INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internales Aktenzelchen
PCT/DE 03928

		PCI/DE	03928
IPK 7	F16J1/16 F16C33/10		
Nach der ir	nternationalen Patentklassifikation (iPK) oder nach der nationalen K	assifikation und der IPK	
	RCHIERTE GEBIETE		
IPK /	nter Mindestprüfstoff (Klassifikalionssystem und Klassifikalionssym F16J F16C		
	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen,		
EPO-In	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank ( terna]	Name der Datenbank und evti. verwen	dete Suchbegriffe)
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
Kategone*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Anga	be der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	FR 1 239 739 A (LIST HANS) 26. August 1960 (1960-08-26) Abbildungen 1,2 Seite 1, Spalte 1, Zeile 1 - Zei	1e 16	1-6
	Seite 1, Spalte 2, Zeile 13 - Ze Seite 2, Spalte 1, Zeile 1 - Zei 	ile 17	
А	DE 38 30 033 A (MAHLE GMBH) 8. Juni 1989 (1989-06-08) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung; Abbildung 1		1
A	US 2002/061146 A1 (ONO AKIRA ET 23. Mai 2002 (2002-05-23) Seite 3, Zeile 32 - Zeile 68 Abbildungen 1-3,13	AL)	1
			·
Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen  X Siehe Anhang Patentfamilie			
<ul> <li>Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :</li> <li>"A' Veröffentlichung, die den aligemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist</li> <li>"E' älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</li> <li>"Anmeldedatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundelliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist</li> </ul>			
*L* Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)  *X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden vor die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet			
*O* Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht oder beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist oder beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist oder beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist oder werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichung dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist oder Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist			
Datum des Abschlusses der Internationalen Recherche Absendedatum des Internationalen Recherchenberichts			
	April 2004	16/04/2004	
Name und Po	ostanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentarit, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk	Bevollmächtigter Bediensteter	
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016  TERRIER D/L CHA			, J

### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Interes Aktenzeichen
PCT/DE 03928

					00020
lm Recherchenbericht angeführtes Patentdokumen	t	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamille	Datum der Veröffentlichung
FR 1239739	Α	26-08-1960	KEI	NE	
DE 3830033	Α	08-06-1989	DE	3830033 A1	08-06-1989
US 2002061146	A1	23-05-2002	JP DE GB	2002155945 A 10156345 A1 2371336 A ,B	31-05-2002 23-05-2002 24-07-2002